



廣播事務管理局  
Broadcasting Authority

Our Reference 發文編號 : TELA/BR 62/6  
Your Reference 收文編號 :  
Telephone 電話 : 2594 5888  
Fax 傳真 : 2598 5509

8 June 2009

The Honorable Andrew Leung Kwan-yuen, SBS, JP  
Chairman, Legislative Council Panel on  
Information Technology and Broadcasting  
Legislative Council Building  
8 Jackson Road  
Central  
Hong Kong

Dear Mr Leung,

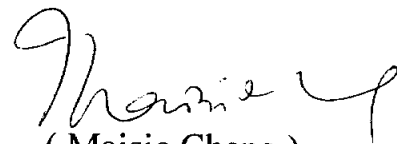
**Public Hearings for the Mid-Term Review of the  
Domestic Free Television Programme Service Licences**

The domestic free television programme service licences of the Asia Television Limited (“ATV”) and Television Broadcasts Limited (“TVB”) were renewed for a term of 12 years, commencing December 2003. Pursuant to section 4(2)(b)(i) of the Schedule 4 to the Broadcasting Ordinance (Cap. 562) and Condition 3.2 of the licences of ATV and TVB, the licences may be reviewed by the Chief Executive in Council (“CE in C”) within such period after 1 December 2009.

As the statutory body that regulates the broadcasters in Hong Kong, the Broadcasting Authority (“BA”) will evaluate the licensees’ performance against the various statutory requirements as well as requirements under the licence and the codes of practice and make recommendations to the CE in C for the purpose of this mid-term review. The BA will collect public views on the performances of the two licences through different means. We will conduct two public hearing sessions at the Hong Kong Space Museum Lecture Hall and Leighton Hill Community Hall from 7pm to 9pm on 19 June and 14 July, 2009 respectively to obtain the public feedback on the services of ATV and TVB.

I would like to invite you and Members of the Panel on Information Technology and Broadcasting to attend the public hearings. I enclose a copy of the publicity pamphlet for the public hearings for your information. My staff, Mr Elliot Au, Chief Entertainment Standards Control Officer, will contact the Clerk to the Panel in relation to attendance by Panel Members.

Yours sincerely,



( Maisie Cheng )

Principal Executive Officer,  
Broadcasting Authority

Encl.

c.c.

Secretary for Commerce and Economic Development  
(Attn.: Mr Kevin Choi)

Clerk to Legislative Council Panel on  
Information Technology and Broadcasting  
(Attn.: Ms Yue Tin-po)

## 本地免費電視節目服務牌照 中期檢討公聽會

亞洲電視有限公司及  
電視廣播有限公司

廣播事務管理局  
www.hkba.hk

### 九龍及新界區公聽會

地點：九龍尖沙咀梳士巴利道10號  
香港太空館演講廳  
日期：2009年6月19日 (星期五)  
時間：晚上七時至九時

### 港島區公聽會

地點：香港跑馬地黃泥涌道133號  
禮頓山社區會堂  
日期：2009年7月14日 (星期二)  
時間：晚上七時至九時

請致電熱線 2594 5926 或電郵至  
ba@tela.gov.hk 留座。公聽會以粵語進行。  
港島區公聽會可安排英語傳譯及手  
語服務；如需要有關服務，請於2009  
年7月8日或之前提出。

### 背景

亞洲電視有限公司（亞洲電視）及電  
視廣播有限公司（無線電視）的本地  
免費電視節目服務牌照在2003年12月獲  
續期十二年。根據《廣播條例》(第562  
章)附表4第4(2)(b)(i)條及亞洲電視與無線  
電視的牌照條件第3.2條，行政長官會  
同行政會議可於2009年12月1日之後，  
對兩間公司的牌照進行檢討。

廣播事務管理局作為監管香港廣播機  
構的法定組織，將會評估亞洲電視與  
無線電視在遵守各項法例規定及牌照  
條件的表現，然後就兩間電視台的牌  
照中期檢討事宜，向行政長官會同行  
政會議作出建議。

### 目的

公聽會是亞洲電視及無線電視牌照中  
期檢討其中重要一環，目的是為蒐集  
市民對兩家持牌機構的意見，讓廣播  
事務管理局就牌照條件作出建議時作  
參考之用。

### 你的意見十分重要

你的意見將對廣播事務管理局在牌照  
檢討的工作起莫大作用。

- 你對亞洲電視及無線電視的節目質素  
是否感到滿意?
- 你喜歡亞洲電視及無線電視播映哪一  
類型的節目?
- 你期待亞洲電視及無線電視如何改善  
其電視節目?
- 你想發表意見或有任何提議(包括數碼  
地面電視節目的服務在內)?

廣播事務管理局成員及兩家持牌機構  
的管理階層將會出席公聽會，聽取各  
界人士的意見。

希望你撥冗出席公聽會，使我們可以清  
楚知道你的意見。

有關公聽會的詳細資料，請於廣播事  
務管理局的網頁 [www.hkba.hk](http://www.hkba.hk) 查閱。